

Distr.
LIMITED

E/CN.3/1994/L.4/Add.2
13 April 1994
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

المجلس الاقتصادي
والاجتماعي



اللجنة الإحصائية

الدورة الاستثنائية

١١ - ١٥ نيسان/أبريل ١٩٩٤

البند ١٠ من جدول الأعمال

تقرير اللجنة عن دورتها الاستثنائية

مشروع التقرير

إضافة

المقرر: و. ماكلينان (المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية)

_____ الفصل

تعزيز التعاون الإحصائي الدولي

فرقة العمل المشتركة بين الوكالات والمعنية بإحصاءات التجارة الدولية

(البند ٣ من جدول الأعمال)

١ - عرض ممثل مجموعة الاتفاق العام بشأن التعريفات الجمركية والتجارة (مجموعة "غات")، بوصفها الجهة المنظمة لاجتماعات فرقة العمل، تقرير فرقة العمل (E/CN.3/1994/7). وقدم أيضا معلومات مستكملة منبثقة عن اجتماع فرقة العمل الذي عقد خلال الفترة من ١٥ الى ١٧ شباط/فبراير ١٩٩٤.

٢ - ورحبت اللجنة بالمنجزات الهامة التي حققتها فرقة العمل، وبتقسيم العمل بكفاءة فيما بين أعضاء الفرقة، وبتركيزهم الواضح على ولايتهم، وباتباعهم نهجا موحها نحو العمل، مع وجود أطر زمنية واضحة لإنجاز المهام المختلفة.

الاجراء الذي اتخذته اللجنة

٣ - أيدت اللجنة برنامج عمل فرقة العمل في المستقبل، وبوجه خاص:

(أ) أكدت على ضرورة مساعدة البلدان، بما فيها البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقال، على تحسين بيانات تجارتها الدولية، لا سيما عن طريق عقد حلقات عمل تدريبية في تلك البلدان؛

(ب) شجعت البلدان على تجميع ونشر احصاءات تجارتها الدولية وفقا للمفاهيم والتعاريف الدولية؛

(ج) طلبت الى فرقة العمل أن تقدم في تقاريرها في المستقبل سردا أكثر استفاضة لنواتجها لكي تصبح البلدان على علم أفضل بما هو متاح في ذلك الميدان.

— — — — —